

SABOT

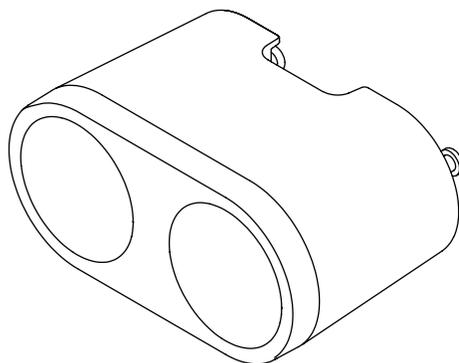
EN assembly instructions for **Sabot power sockets**

DE Montageanleitungen für **Sabot**

FR Instructions de montage pour **Sabot**

HR Upute za montažu **Sabot utičnice**

09_2024_VER.03



ASSEMBLY FITTINGS / MONTAGEZUBEHÖR / ACCESSOIRES DE MONTAGE / MONTAŽNI PRIBOR



Power socket / Douille / Steckdose / Utičnica

Screws × 2 pcs per power socket
Schrauben × 2 Stück pro Steckdose
Vis × 2 par douille
Vijci × 2 po utičnici



Cables for **1** socket on the sofa
Kabel für **1** Steckdose am Sofa
Câbles pour **1** prise sur le canapé
Kabeli za **1** utičnicu na sofii



Cables for **2** socket on the sofa + cable connector
Kabel für **2** Steckdose am Sofa + Kabelstecker
Câbles pour **2** prise sur le canapé + connecteur de câble
Kabeli za **2** utičnicu na sofii + spojnica za kabele



TOOLS / WERKZUGE / OUTILS / ALAT



Tools are not included in the set, you will need a wood drill with drill 5.

Werkzeug ist nicht im Set enthalten, es werden ein Holzbohrer und eine Bohrmaschine benötigt 5.

Les outils ne sont pas inclus dans l'ensemble, une perceuse à bois et une perceuse sont nécessaires 5. /

Alati nisu uključeni u set, potrebna je bušilica za drvo i borer 5.

EN | INSTALLATION OF THE SOCKET

The socket is mounted on the base of the sofa. The position where the socket can be mounted is always between the two sitting modules. It is necessary to turn the sofa on its back in order to access the inside of the structure. (take apart if necessary for larger compositions)

HR | MONTAŽA UTIČNICE

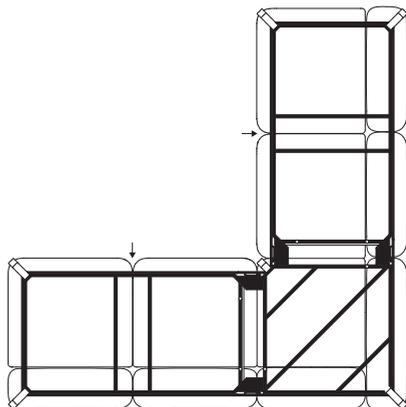
Utičnica se montira na nožište sofe. Pozicija na koju je moguće montirati utičnicu nalazi se uvijek između dva sjedeća modula. Potrebno je okrenuti sofii na leđa kako bi bila dostupna unutrašnja strana konstrukcije. (rastaviti ukoliko je potrebno kod većih kompozicija)

DE | INSTALLATION DER STECKDOSE

Die Steckdose wird am Sockel des Sofas montiert. Die Position, an der die Steckdose montiert werden kann, ist immer zwischen den beiden Sitzmodulen. Um Zugang zum Inneren der Struktur zu erhalten, muss das Sofa auf die Rückseite gedreht werden. (bei größeren Zusammenstellungen ggf. zerlegen)

FR | INSTALLATION DE LA PRISE

La prise est montée sur la base du canapé. La position où la prise peut être montée se situe toujours entre les deux modules d'assise. Il est nécessaire de retourner le canapé sur le dos pour accéder à l'intérieur de la structure. (démonter si nécessaire pour des compositions plus importantes).



EN | HOLES

Drill two holes through the wooden structure. For the exact drilling position, follow the holes inside the structure, between the two sitting modules there is a hole with a diameter of 12 mm, drill through these holes.

DE | LÖCHER

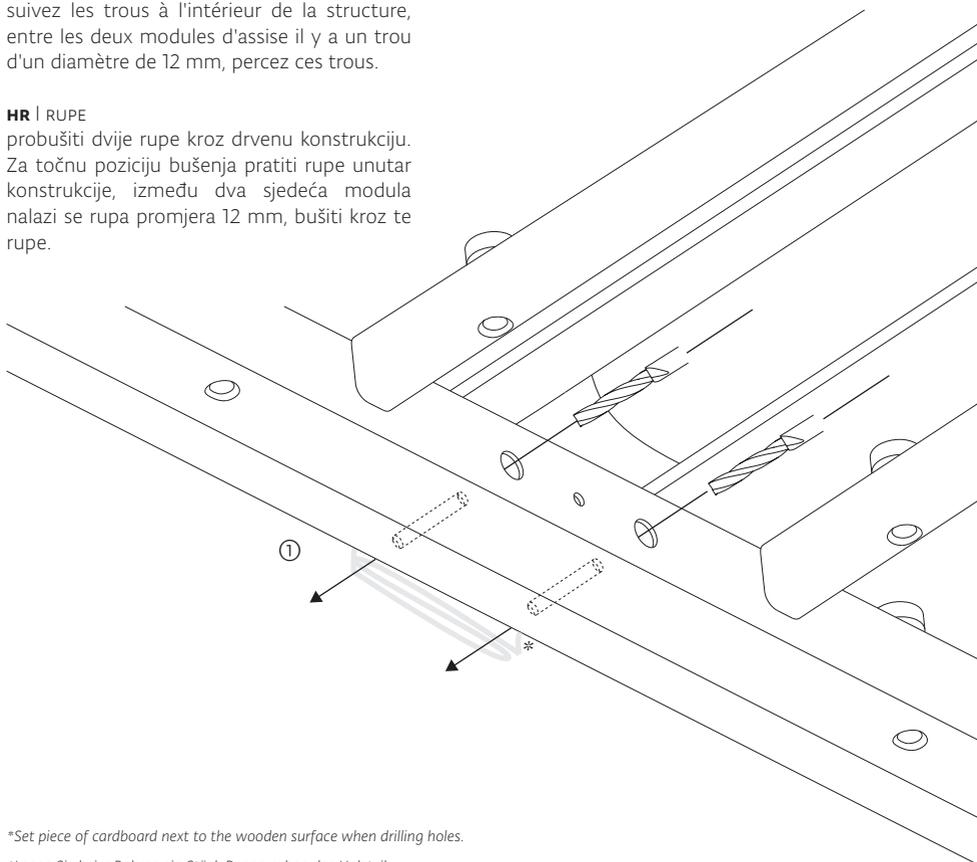
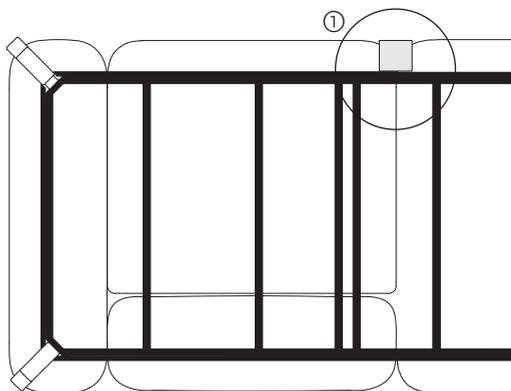
Bohren Sie zwei Löcher durch die Holzstruktur. Für die genaue Bohrposition folgen Sie den Löchern im Inneren der Struktur. Zwischen den beiden Sitzmodulen befindet sich ein Loch mit einem Durchmesser von 12 mm. Bohren Sie durch diese Löcher.

FR | TROUS

Percez deux trous à travers la structure en bois. Pour la position exacte du perçage, suivez les trous à l'intérieur de la structure, entre les deux modules d'assise il y a un trou d'un diamètre de 12 mm, percez ces trous.

HR | RUPE

probušiti dvije rupe kroz drvenu konstrukciju. Za točnu poziciju bušenja pratiti rupe unutar konstrukcije, između dva sjedeća modula nalazi se rupa promjera 12 mm, bušiti kroz te rupe.



*Set piece of cardboard next to the wooden surface when drilling holes.

*Legen Sie beim Bohren ein Stück Pappe neben das Holzteil.

*Placez un morceau de carton à côté de la partie en bois lors du perçage.

*Postaviti komad kartona uz drveni dio prilikom bušenja.

EN | POSITIONING OF SOCKETS

Turn the opening with the cable on the socket module to the upper side. Fasten with 2 screws. Insert the screws from the inside of the structure towards the socket and fasten. After that, glue the cable guides to the nearest transverse metal slat.

DE | POSITIONIERUNG DER STECKDOSEN

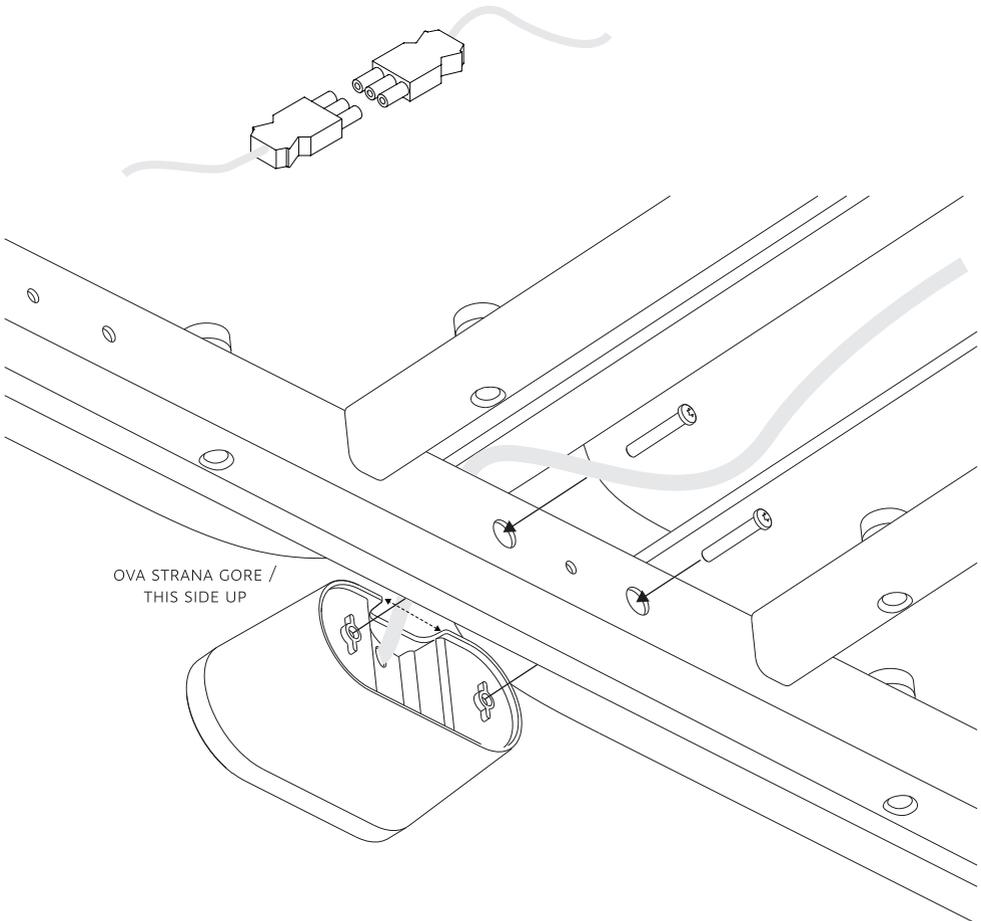
Drehen Sie die Öffnung mit dem Kabel am Buchsenmodul nach oben. Mit 2 Schrauben befestigen. Führen Sie die Schrauben von der Innenseite der Struktur in Richtung Sockel ein und befestigen Sie sie. Kleben Sie anschließend die Kabelführungen auf die nächstgelegene Metallquerlatte.

FR | POSITIONNEMENT DES PRISES

Tournez l'ouverture avec le câble sur le module de prise vers le haut. Fixez avec 2 vis. Insérez les vis de l'intérieur de la structure vers la douille et fixez-les. Après cela, collez les guides-câbles sur la latte métallique transversale la plus proche.

HR | POZICIONIRANJE UTIČNICA

Otvor sa kabelom na modulu utičnice okrenuti na gornju stranu. Učvrstiti pomoću 2 vijka. Provući vijke sa unutarnje strane konstrukcije prema utičnici i učvrstiti. Nakon toga po najbližoj poprečnoj metalnoj letvici zaljepiti vodilice kabela.



EN | POSITIONING OF 2 SOCKETS

When installing 2 sockets, pass the cable between the 2 sitting modules. Connect the cables coming out of the socket with a "T" connector and along the metal strip that is closest to the socket in the wall, glue the plastic guides. Glue the rear guide according to the illustration.

DE | POSITIONIERUNG VON 2 STECKDOSEN

Bei der Installation von 2 Steckdosen führen Sie das Kabel zwischen den 2 Sitzmodulen durch. Verbinden Sie die aus der Steckdose kommenden Kabel mit einem „T“-Stecker und kleben Sie die Kunststoffführungen entlang des Metallstreifens, der der Steckdose am nächsten in der Wand liegt. Kleben Sie die hintere Führung gemäß der Abbildung fest.

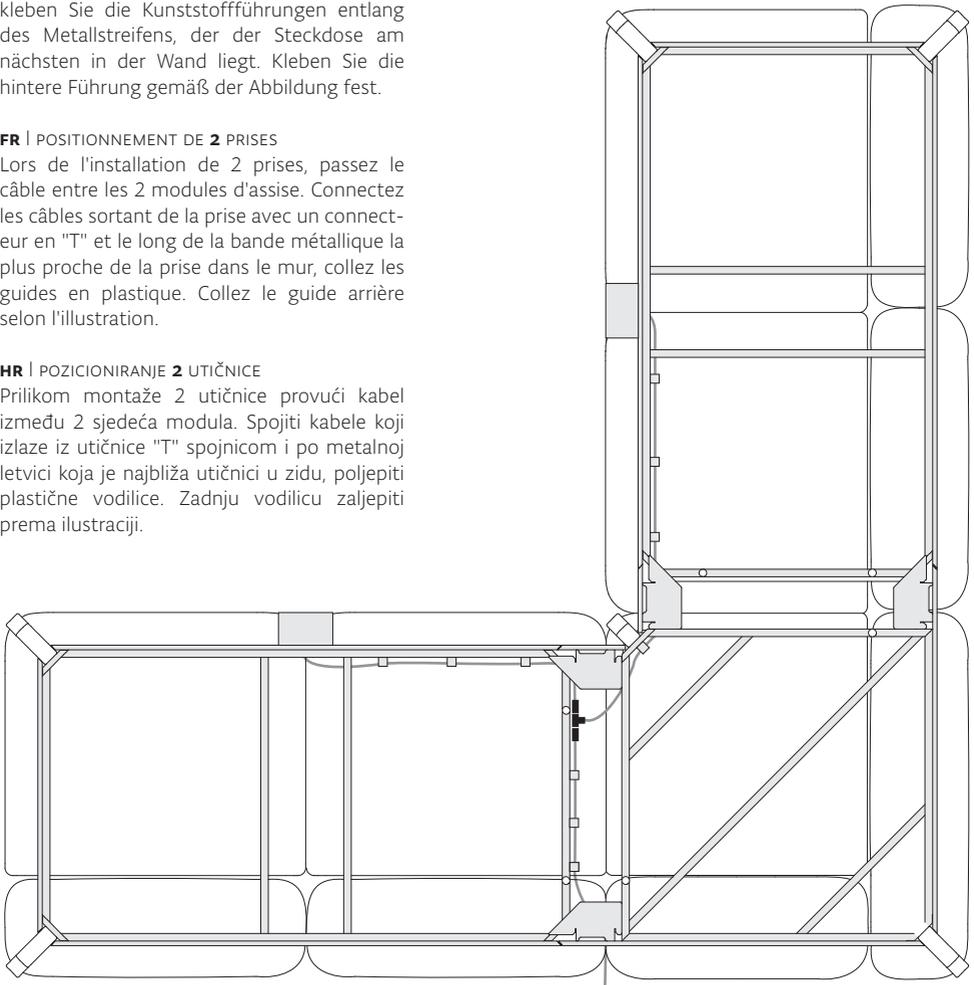
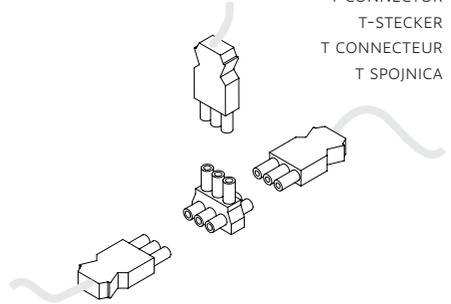
FR | POSITIONNEMENT DE 2 PRISES

Lors de l'installation de 2 prises, passez le câble entre les 2 modules d'assise. Connectez les câbles sortant de la prise avec un connecteur en "T" et le long de la bande métallique la plus proche de la prise dans le mur, collez les guides en plastique. Collez le guide arrière selon l'illustration.

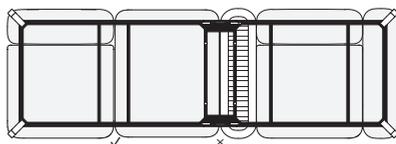
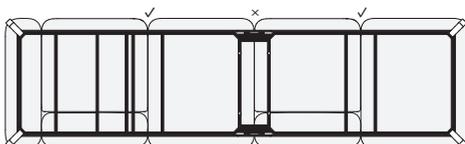
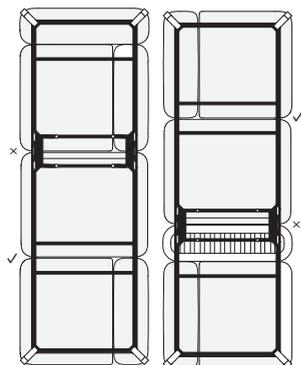
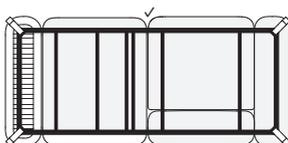
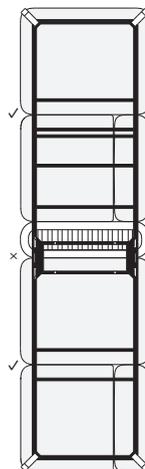
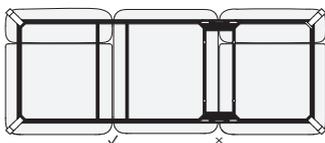
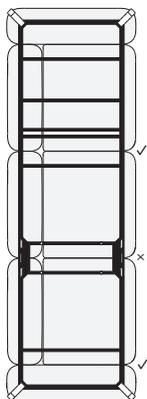
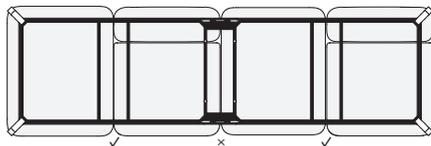
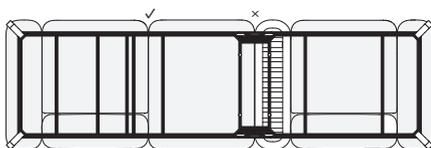
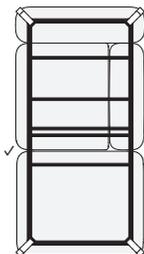
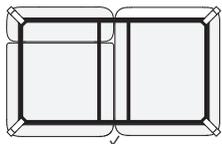
HR | POZICIONIRANJE 2 UTIČNICE

Prilikom montaže 2 utičnice provući kabel između 2 sjedeća modula. Spojiti kabele koji izlaze iz utičnice "T" spojnicom i po metalnoj letvici koja je najbliža utičnici u zidu, poljepiti plastične vodilice. Zadnju vodilicu zaljepiti prema ilustraciji.

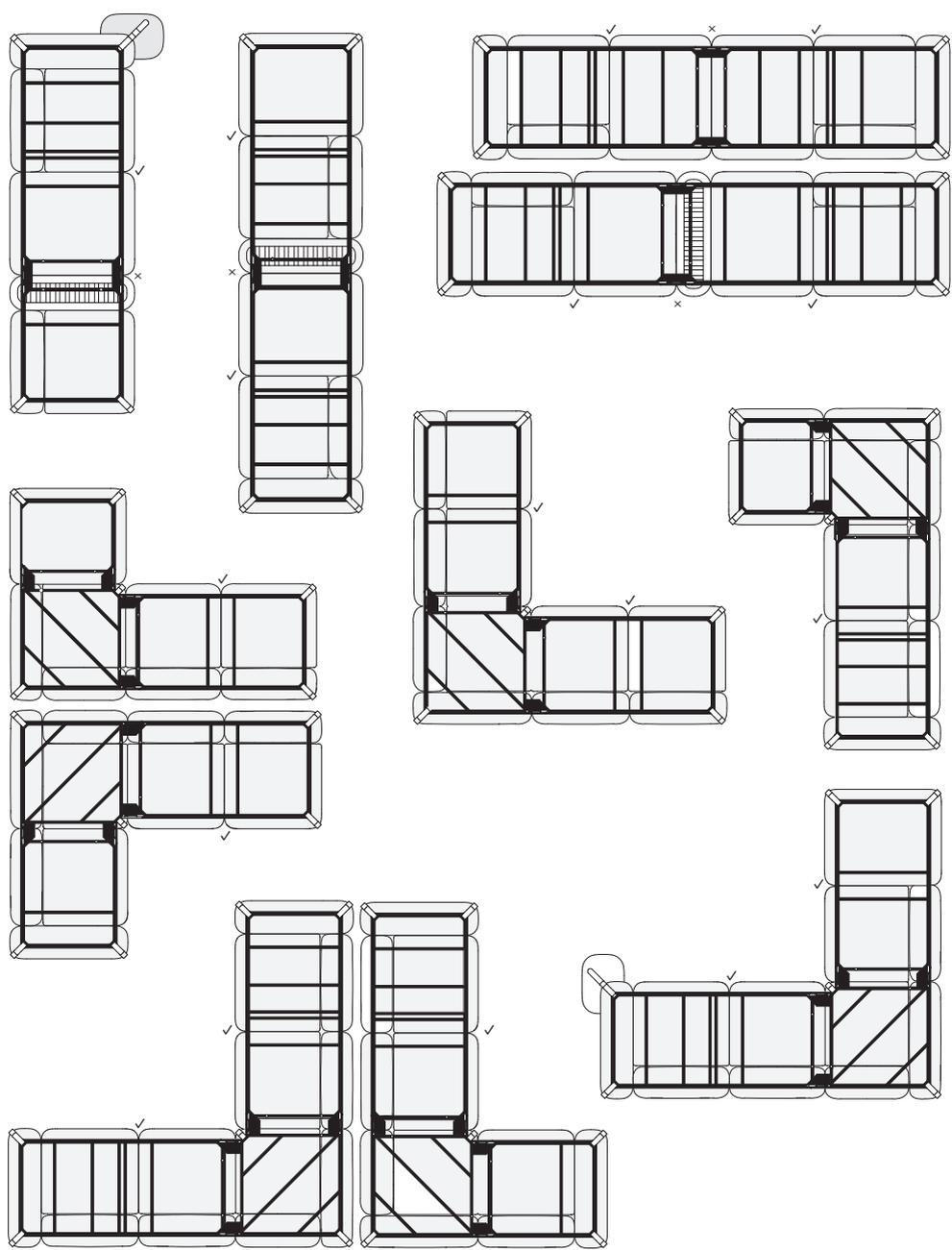
T CONNECTOR
T-STECKER
T CONNECTEUR
T SPOJNICA



EN | COMPOSITIONS WITH MARKED SOCKET POSITIONS
DE | KOMPOSITIONEN MIT MARKIERTEN SOCKELPOSITIONEN
FR | COMPOSITIONS AVEC POSITIONS DE PRISES MARQUÉES
HR | KOMPOZICIJE SA OZNAČENIM POZICIJAMA UTIČNICE



✓ | POSITION FOR POWER SOCKET
× | NOT INTENDED POSITION FOR POWER SOCKET



prostoria

HEADQUATERS & PRODUCTION

Pustodol Začretski 19 G
49 223 Sv. Križ Začretje
Croatia, Europe

PROSTORIA SHOWROOM CHICAGO

222 W Merchandise Mart Plaza,
3rd Floor, Suite 381
Chicago, IL 60654, US

✉ info@prostoria.eu
www.prostoria.eu